SWISS PEAK

SWISS PEAK RCS CERTIFIED RECYCLED ALUMINUM 3W SPEAKER

P331002
www.swiss-peak.com

Content

English p. 3
Nederlands p. 5
Deutsch p. 7
Français p. 9
Español p. 11
Svenska p. 13
Italiano p. 15
Polski p. 17

ENGLISH

Congratulations on your Swiss Peak wireless speaker!

This BT speaker allows you to enjoy your music without wires.
Please read this manual before use.

PRODUCT DESCRIPTIONS:
1. Power On/OFF
2. Charging indicator
3. Type-C Charging port

CHARGING THE SPEAKER:
A full charge is approximately 2 hours and plays continuously 3 hours.
Connect the speaker to the Type-C charging cable to charge.
When the LED indicator is RED, the speaker is charging.
The LED indicator goes off when the device is fully charged.

HOW TO USE:
If you want to pair your mobile device with the speaker, please make sure the BT mode on your device is switched on. Switch the power on/off button on to pair the device. After doing so the speaker will be visible in the Bluetooth devices overview of your device. Please select "Swiss Peak speaker" to pair your mobile device with the speaker.

SPECIFICATIONS:
Pairing name: "Swiss Peak speaker"
Output: 3W
Wireless frequency: 20Hz-20KHz
Bluetooth distance: 10 meter
Battery capacity: 500 mAh
S/N Ratio (dB) : 70dB
Playing time: 3 hours
Charging time: 2 hour
BT version: 5.0

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS:
1. DO NOT DROP, APPLY EXCESSIVE FORCE TO THE CONTROLS, OR PUT HEAVY OBJECTS ON TOP OF THE BT SPEAKER.
2. DO NOT ATTEMPT TO REPAIR, DISASSEMBLE OR MODIFY THE PRODUCT. There are no user-service-able parts inside this unit.
3. Young children under the age of 7 years should be supervised to ensure they do not play with the product. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children under the age of 7.
4. If you do not use the speaker for long periods of time, be sure to store it in a dry place, free from extreme temperature, humidity and dust.
5. Keep speaker away from any heat source.

NEDERLANDS

Bedankt voor je aankoop van de Swiss Peak wireless speaker!
Met deze BT-luidspreker kun je draadloos naar je favoriete muziek luisteren.
Lees deze handleiding voor gebruik door.

OVERZICHT APPARAAT:
1. AAN/UIT
2. Oplaadindicator voor opladen
3. Type-C oplaadpoort

DE LUIDSPREKER OPLADEN:
Volledig opladen duurt ongeveer 2 uur en daarna speelt de luidspreker 3 uur lang ononderbroken muziek.
Sluit de luidspreker aan op de Type-C-oplaadkabel om op te laden.
Wanneer het oplaadpunt ROOD brandt, dan laadt de luidspreker op.
Zodra de luidspreker volledig is opgeladen, gaat het ledlampje uit.

GEBRUIKSAANWIJZING:
Als je je mobiele apparaat aan de speaker wilt koppelen, zorg dan dat de Bluetooth-modus op je apparaat is ingeschakeld. Zet de luidspreker aan met de aan/uit-knop om het apparaat te koppelen. De luidspreker wordt vervolgens in de lijst met BT-apparaten weergegeven. Selecteer "Swiss Peak speaker" om je mobiele apparaat aan de luidspreker te koppelen.

SPECIFICATIES:
Naam van het gekoppelde: "Swiss Peak speaker"
Uitgang: 3W
Draadloze frequentie: 20Hz-20KHz
Bereik Bluetooth: 10 meter.
Batterijvermogen: 500 mAh
S/N Ratio (dB) : 70dB
Afspeeltijd: 3 uur
Oplaadtijd: 2 uur
Bluetooth-versie: 5.0

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES:
1. LAAT DE BT-LUIDSPREKER NIET VALLEN, OEFEN GEEN OVERMATIGE KRACHT UIT OP DE KNOPPEN EN LEES DE GEEN ZWARE VOORWERPEN BOVENOP.
2. PROBEER HET PRODUCT NIET TE REPAREREN, UIT ELKAAR TE HALEN OF AAN TE PASSEN. Het apparaat bevat geen onderdelen die door gebruikers kunnen worden gerepareerd.
3. Kinderen jonger dan 7 jaar zuid mogen deze luidspreker alleen onder toezicht van een volwassene gebruiken, om te voorkomen dat ze ermee spelen. Indien het apparaat in de buurt van kinderen jonger dan 7 jaar zou worden gebruikt, moet er goed toezicht op de luidspreker worden gehouden.
4. As je de luidspreker gedurende een lange periode niet gebruikt, bewaar deze dan in een droge ruimte, zonder extreme temperaturen, luchtvochtigheid en stof.
5. Houd de luidspreker uit de buurt van warmtebronnen.

DEUTSCH

Herzlichen Glückwunsch zur Anschaffung Ihres Swiss Peak wireless speaker!
Mit diesem BT-Lautsprecher kommen Sie dank drahtlos Kabel in den Musikgenuss.

Lesen Sie vor der Verwendung bitte diese Anleitung!

LAYOUT DES GERÄTS:
1. Ein/Aus
2. Ladeanzeige
3. Type-C-Ladeanschluss

AUFLADEN DES LAUTSPRECHERS:
Zum vollständigen Aufladen werden ca. 2 Stunden benötigt. Damit kann 3 Stunden lang kontinuierlich abgespielt werden.
Den Lautsprecher zum Aufladen an das Type-C-Ladekabel anschließen.
Wenn die LED-Anzeige ROT leuchtet, lädt der Lautsprecher.
Wenn das Gerät vollständig aufgeladen ist, erlischt die LED-Anzeige.

GEBRAUCHSANWEISUNG:
Wenn Sie Ihr mobiles Gerät mit dem Lautsprecher gekoppelt werden soll, so ist darauf zu achten, dass am Gerät der BT-Modus eingeschaltet ist. Schalten Sie die Ein/Aus-Taste ein, um das Gerät zu koppeln. Danach erscheint der Lautsprecher in der Übersicht der Bluetooth-Geräte Ihres Geräts. Zum Koppeln des mobilen Geräts mit dem Lautsprecher bitte "Swiss Peak speaker" auswählen.

SPEZIFIKATIONEN:
Name für die Kopplung: "Swiss Peak speaker"
Ausgang: 3W
Drahtlose Frequenz: 20Hz-20KHz
Bluetooth-Entfernung: 10 Meter
Batteriekapazität: 500 mAh
S/N Ratio: 70dB
Wiedergabezeit: 3 Stunden
Aufladezeit: 2 Stunde
BT-Version: 5.0

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE:
1. DAS GERÄT NICHT FALLEN LASSEN, DIE BEDIENELEMENTE KEINEN ÜBERMÄSSIGEN KRÄFTEN AUSSETZEN UND KEINE SCHWEREN GEGENSTÄNDE AUF DEN BT-LAUTSPRECHER STELLEN.
2. ES DARF NIMMT VERSUCHT WERDEN, DAS PRODUKT ZU REPARIEREN, AUSEINANDER ZU NEHMEN ODER ZU MODIFIZIEREN.
Sie darf enthält keine Teile, die vom Benutzer selbst gewartet werden können.
3. Kleine Kinder unter 7 Jahren müssen beaufsichtigt sein, damit sie nicht mit dem Produkt spielen.
Wenn das Gerät von oder in der Nähe von Kindern verwendet wird, die weniger als 7 Jahre alt sind, ist eine ununterbrochene Aufsicht erforderlich.
4. Wenn der Lautsprecher für längere Zeit nicht verwendet wird, ist er an einem trockenen Ort vor extremen Temperaturen, Feuchtigkeit und Staub geschützt aufzubewahren.
5. Den Lautsprecher vom Wärmequellen fernhalten.

FRANÇAIS

Félicitations pour votre acquisition de ce haut-parleur Swiss Peak wireless speaker!
Ce haut-parleur BT vous permet d'écouter votre musique sans fil.

Veuillez lire ce manuel avant toute utilisation.

PRÉSENTATION DE L'APPAREIL :
1. MARCHE/ARRÊT/Pause/Lecture
2. Indicateur de charge
3. Port de charge Type-C

CHARGEMENT DU HAUT-PARLEUR :
Une charge entière prend environ 2 heure et dure 3 heures sans interruption.
Raccordez le haut-parleur au câble Type-C pour le charger.
Le haut-parleur est en train de charger lorsque l'indicateur LED est ROUGE.
L'indicateur LED s'éteint lorsque l'appareil est complètement chargé.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION :
Si vous souhaitez apparier votre appareil mobile au haut-parleur, veuillez vous assurer que le mode BT de votre appareil est activé. Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt pour effectuer l'appariement.
Le haut-parleur apparaîtra alors dans la liste des appareils Bluetooth de votre téléphone. Veuillez sélectionner "Swiss Peak speaker" pour apparier votre appareil mobile au haut-parleur.

SPÉCIFICATIONS :
Nom de l'appariement: "Swiss Peak speaker"
Puissance: 3W
Fréquence sans fil: 20Hz-20KHz
Portée Bluetooth : 10 mètres
Capacité de la batterie: 500 mAh
S/N Ratio (dB): 70dB
Autonomie de lecture: 3 heures
Durée de chargement: 2 heure
Version BT: 5.0

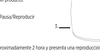
CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES :
1. NE LAISSEZ PAS TOMBER LE HAUT-PARLEUR BT, NE PRESSEZ PAS EXCESSIVEMENT SUR LES BOUTONS ET NE POSEZ PAS D'OBJETS LOURDS SUR LE HAUT-PARLEUR.
2. NE PAS ESSAYER DE RÉPARER, DÉMONTER OU DE MODIFIER LE PRODUIT.
Aucune pièce à l'intérieur de l'unité ne peut être réparée par l'utilisateur.
3. Les jeunes enfants de moins de 7 ans doivent être surveillés pour être sûr qu'ils ne jouent pas avec ce produit. Une surveillance étroite est nécessaire lorsque un appareil est utilisé par ou à proximité d'enfants de moins de 7 ans.
4. Si vous n'utilisez pas le haut-parleur pendant une longue période, conservez-le au sec, à l'écart de températures extrêmes, de l'humidité et de la poussière.
5. Gardez le haut-parleur à l'écart des sources de chaleur.

ESPAÑOL

Felicitaciones por su nuevo altavoz Swiss Peak wireless speaker!
Este altavoz BT le permite disfrutar de su música sin cables.

Lea este manual antes de usar el producto.

DISEÑO DEL DISPOSITIVO:
1. Encendido/Apagado: Botón Pausa/Reproducir
2. Indicador de carga
3. Puerto de carga Type-C



CARGA DEL ALTAVOZ:
La carga completa requiere aproximadamente 2 hora y presenta una reproducción continua de 3 horas.
Conecte el altavoz al cable de carga Type-C para cargarlo.
Cuando el indicador led presenta el color ROJO, el altavoz se está cargando.
El indicador led se apaga una vez que el dispositivo está totalmente cargado.

INSTRUCCIONES DE USO:
Si desea vincular su dispositivo móvil al altavoz, asegúrese de que el modo Bluetooth de su dispositivo móvil está encendido. Pulse el botón de encendido/apagado para vincular el dispositivo. A continuación, el altavoz estará visible en la lista de dispositivos Bluetooth de su dispositivo. Seleccione "Swiss Peak speaker" para vincular su dispositivo móvil al altavoz.

ESPECIFICACIONES:
Nombre de vinculación: "Swiss Peak speaker"
Salida: 3W
Frecuencia inalámbrica: 20Hz-20KHz
Alcance de Bluetooth: 10 metros
Capacidad de la batería: 500 mAh
S/N Ratio (dB) : 70dB
Tiempo de reproducción: 3 horas
Tiempo de carga: 2 horas
Versión de Bluetooth: 5.0

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES:
1. NO LO DEJE CAER, NO EJERZA UNA FUERZA EXCESIVA CONTRA LOS MANDOS NI COLOQUE OBJETOS PESADOS SOBRE EL ALTAVOZ BLUETOOTH.
2. NO INTENTE REPARAR, DESENSAMBLAR NI MODIFICAR EL PRODUCTO.
El interior del producto no alberga piezas que el usuario pueda reparar o mantener.
3. Los niños menores de 7 años deben estar supervisados para garantizar que no juegan con el producto. Se requiere una supervisión estrecha cuando los niños menores de 7 años usan o están cerca de cualquier aparato.
4. Si no usa el altavoz durante largos periodos de tiempo, asegúrese de guardarlo en un lugar seco, protegido de las temperaturas extremas, la humedad y el polvo.
5. Mantenga el altavoz alejado de cualquier fuente de calor.

SVENSKA

Grattis till ditt köp av den Swiss Peak wireless speaker!
Med den här BT-högtalaren kan du njuta på musik utan att behöva besvära av kablar.

Läs igenom denna handbok före användningen.

ENHETENS LAYOUT:
1. Strömbrytare ON/OFF
2. Laddningsindikator
3. Type-C-laddningsport
4. Mir +/nästa spår

LADDA HÖGTALAREN:
En full laddning tar ca 2 timme och spelar kontinuerligt i 3 timmar.
Anslut högtalaren till Type-C laddningskabeln för att ladda.
Högtalaren laddas när lysdiodindikatorn lyser ROTT.
Lysdiodsindikatorn slocknar när enheten är fulladdad.

ANVÄNDNING:
Aktivera BT-läget i din mobiltelefon om du vill ansluta den till en annan enhet. Om du vill parkoppla mobiltelefonen med högtalaren. Slå på strömbrytaren för att parkoppla enheten. Därefter syns högtalaren i din enhets överskrift över Bluetooth-enheter. Markera "Swiss Peak speaker" för att parkoppla mobiltelefonen med högtalaren.

SPECIFIKATIONER:
Parkopplingsnamn: "Swiss Peak speaker"
Utefluke: 3W
Trådlös frekvens: 20Hz-20KHz
Bluetooth-avstånd: 10 meter
Batterikapacitet: 500 mAh
S/N Ratio (dB) : 70dB
Spelningstid: 3 timmar
Laddningstid: 2 timmar
BT-version: 5.0

VIKTIGA SÄKERHETSFÖRESKRIFTER:
1. TAPPA INTE, VÄR INTE FÖR VÅLDSAM MED KONTROLLERNA OCH PLACERA INTE TUNGA FÖREMÅL OVANPÅ BT-HÖGTALAREN.
2. FÖRSÖK INTE ATT REPARERA, MONTERA ISÄR ELLER MODIFIERA PRODUKTEN.
Det finns inga delar i enheten som användaren kan reparera själv.
3. Barn under 7 år ska övervakas för att försäkra att de inte leker med produkten. Noggrann uppsikt är nödvändig när apparaten används av, eller är i närheten av barn under 7 år.
4. Om du inte använder högtalaren under en längre tid, se till att förvara den på en torr plats, att den inte utsätts för extrema temperaturer, fukt eller damm.
5. Placera inte högtalaren i närheten av någon värmekälla.

ITALIANO

Congratulazioni per l'acquisto dell'altoparlante Swiss Peak wireless speaker!
Questo altoparlante BT consente di ascoltare la musica senza cavi e in qualsiasi momento.

Leggere attentamente il manuale prima dell'uso.

LAYOUT DEL DISPOSITIVO:
1. Interruttore ON/OFF/Pausa/Play
2. Indicatore di carica
3. Porta di ricarica Type-C

CARICARE L'ALTOPARLANTE:
Una ricarica completa ha una durata di circa 2 ora e funziona di continuo per 3 ore.
Collegare l'altoparlante al cavo di ricarica Type-C per effettuare la ricarica.
Quando l'indicatore LED è ROSSO, l'altoparlante è in carica.
Gli indicatori LED si spengono quando il dispositivo è completamente carico.

UTILIZZO:
Se si vuole associare il proprio dispositivo mobile con l'altoparlante, assicurarsi che sia attiva la modalità BT sul proprio dispositivo. Accendere il pulsante di accensione/spegnimento per accoppiare il dispositivo. Dopo averlo fatto, l'altoparlante sarà visibile nella lista dei dispositivi Bluetooth del tuo dispositivo. Selezionare "Swiss Peak speaker" per associare il tuo dispositivo con l'altoparlante.

SPECIFICHE:
Nome per l'associazione: "Swiss Peak speaker"
Uscita: 3W
Frequenza wireless: 20Hz-20KHz
Distanza Bluetooth: 10 metri
Capacità della batteria: 500 mAh
S/N Ratio (dB) : 70dB
Durata riproduzione: 3 ore
Tempo di carica: 2 ore
Versione BT: 5.0

IMPORTANTI ISTRUZIONI SULLA SICUREZZA:
1. NON FAR CADERE, NON APPLICARE UNA FORZA ECCESSIVA PER I COMANDI O POSIZIONARE OGGETTI PESANTI SULLA PARTE SUPERIORE DELL'ALTOPARLANTE BT.
2. NON TENTARE DI RIPARARE, SMONTARE O MODIFICARE IL PRODOTTO.
L'unità non contiene parti riparabili dall'utente.
3. I bambini di età inferiore ai 7 anni devono essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con il prodotto. Occorre una sorveglianza rigida quando viene utilizzato un qualsiasi apparecchio in presenza di bambini di età inferiore a 7.
4. Se non si utilizza l'altoparlante per lunghi periodi di tempo, assicurarsi di riporlo in un luogo asciutto, privo di temperature estreme, umidità e polvere.
5. Tenere l'altoparlante lontano da fonti di calore.

POLSKI

Gratulujemy zakupu okrągłego głośnika Swiss Peak wireless speaker!
Ten głośnik BT umożliwia słuchanie muzyki bez kabli.

Przed użyciem zapoznać się dokładnie z instrukcją obsługi.

OPIS URZĄDZENIA:
1. Włącznik wł./wył.
2. Wskaźnik ładowania
3. Port ładowania Type-C

ŁADOWANIE AKUMULATORA GŁOŚNIKA:
Całkowity czas ładowania wynosi około 2 godzina, a czas nieprzerwanego odtwarzania 3 godzin.
W celu naładowania podłącz głośnik do przewodu ładowania Type-C.
Kiedy kontrolka świeci na CZERWONO, trwa ładowanie głośnika.
Dioda zgaśnie, kiedy urządzenie będzie całkowicie naładowane.

SPOSÓB UŻYCIA:
Aby sparować urządzenie przenośne z głośnikiem, włącz tryb Bluetooth na urządzeniu. Naciśnij przycisk wł./wył., aby sparować urządzenie. Po tej czynności głośnik będzie widoczny na liście urządzeń Bluetooth na urządzeniu. Wybierz pozycję "Swiss Peak speaker", aby sparować urządzenie przenośne z głośnikiem.

DANE TECHNICZNE:
Nazwa parowania: "Swiss Peak speaker"
Moc wyjściowa: 3W
Częstotliwość komunikacji bezprzewodowej: 20Hz-20KHz
Zasięg Bluetooth: 10m
Pojemność baterii: 500 mAh
S/N Ratio (dB) : 70dB
Czas odtwarzania: 3 godz.
Czas ładowania: 2 godz.
Wersja BT: 5.0

WAŻNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA:
1. NIE QUDZIŃ NIE NALEŻY UPUSZCZAĆ PRZEDMIOTÓW, NIE DZIAŁAĆ Z NADMIERNĄ SIŁĄ NA ELEMENTY STEROWANIA, NIE KŁADZIONY NA NIM CIĘŻKICH PRZEDMIOTÓW.
2. NIE POSZUKIWAĆ PRÓBY NAPRAWY, DEMONTAŻU LUB MODYFIKACJI PRODUKTU.
Wewnątrz tego produktu nie ma części wymagających inżynierii użytkowika.
3. Dzieci poniżej 7 roku życia wymagają nadzoru, aby nie mogły się bawić tym produktem. Szczególną ostrożność należy zachować w przypadku używania urządzenia przez dzieci w wieku poniżej 7 lat lub w ich pobliżu.
4. Jeżeli głośnik nie będzie używany przez długi okres, należy przechowywać go w suchym miejscu, niewystawionym na zbyjne temperatury, wilgoć i pył.
5. Nie zbliżać głośnika do źródeł ciepła.

English:
This product bears the symbol indicates that the item should be disposed of separately from household waste. The item should be taken for recycling in accordance with local environmental regulations for waste disposal. By separating a marked item from household waste, you will help reduce the volume of waste sent to incineration or landfill and minimize any potential negative impact on human health and the environment.

Dutch:
Dit productmerk afvalbak-symbool geeft aan dat het item apart moet worden weggegooid van het huishoudelijk afval. Het item moet worden ingeleverd voor recycling volgens de lokale milieuregels voor afvalverwerking. Door een gemarkeerd item te scheiden van huishoudelijk afval, helpt u het volume van afval dat naar verbrandingsovens of stortplaatsen wordt gestuurd te verminderen en eventuele negatieve negatieve effecten op de menselijke gezondheid en het milieu te minimaliseren.

German:
Dieses Produkt mit Mülltonnensymbol zeigt an, dass der Gegenstand getrennt von Hausmüll entsorgt werden sollte. Der Gegenstand sollte gemäß den örtlichen Umweltvorschriften zur Abfallentsorgung zum Recycling abgegeben werden. Indem Sie einen gekennzeichneten Gegenstand vom Hausmüll trennen, helfen Sie, das Volumen des Müll, der in Verbrennungsanlagen oder Deponien gesandt, zu reduzieren und mögliche negative Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu minimieren.

Spanish:
El símbolo de la papelera tachada indica que el artículo debe desecharse por separado de los residuos domésticos. El artículo debe entregarse para su reciclaje de acuerdo con las regulaciones ambientales locales para la eliminación de residuos. Al separar un artículo marcado de los residuos domésticos, ayudará a reducir el volumen de residuos enviados a incineración o vertedero y minimizar cualquier impacto negativo potencial en la salud humana y el medio ambiente.

Swedish:
Den produktmärkta soptrumsymbolen indikerar att föremålet ska kastas separat från hushållsavfall. Föremålet ska lämnas in för återvinning enligt lokala miljöregler för avfallshantering. Genom att separera ett märkt föremål från hushållsavfall kan du minska mängden avfall som skickas till förbränning eller deponier och minimera eventuella potentiella negativa effekter på människors hälsa och miljön.

Italian:
Il simbolo del bidone della spazzatura barrato indica che l'oggetto deve essere smaltito separatamente dai rifiuti domestici. L'oggetto deve essere portato al riciclaggio secondo le normative ambientali locali per lo smaltimento dei rifiuti. Separando un oggetto contrassegnato dai rifiuti domestici, contribuirà a ridurre il volume di rifiuti inviati agli inceneritori o alle discariche e a minimizzare eventuali potenziali impatti negativi sulla salute umana e sull'ambiente.

Polish:
Przekreślony symbol kosza na śmieci wskazuje, że produkt powinien być zużywany oddzielnie od odpadów domowych. Produkt powinien być oddany do recyklingu zgodnie z lokalnymi przepisami środowiskowymi dotyczącymi usuwania odpadów. Przez oddzielenie oznaczonego przedmiotu od odpadów domowych, pomożesz zmniejszyć ilość odpadów wysyłanych do spalarni lub składowisk i zminimalizować potencjalne negatywne skutki dla zdrowia ludzkiego i środowiska.

Finnish:
Tuotemerkki roskakorosymboli osoittaa, ettei tuotetta saa hävittää muiden kotitalousjätteiden mukana. Tuote on vietävä kierrätettäväksi paikallisten ympäristösäädösten mukaisesti. Erottamalla merkitsemätön tuote muista kotitalousjätteistä voit vähentämällä ympäristöä ja ihmisten terveyttä haitallisesti kuormittavan jätteen poltosta tai kaatopaikalle ohjattavan jätemäärän.

Portuguese:
O símbolo do caixote do lixo riscado indica que o artigo deve ser descartado separadamente dos resíduos domésticos. O artigo deve ser entregue para reciclagem de acordo com as regulamentações ambientais locais para a eliminação de resíduos. Ao separar um artigo marcado dos resíduos domésticos, ajudará a reduzir o volume de resíduos enviados para incineração e aterro e a minimizar qualquer impacto negativo potencial na saúde humana e no meio ambiente.

Czech:
Na výrobku, na který se vztahuje tento symbol, se nevztahuje evropská směrnice 2012/19/EU o odpadech z elektrických a elektronických zařízení (OEEZ). Tento výrobek by měl být v souladu s místními předpisy o nakládání s odpady odevzdán k recyklaci. Oddělením označeného výrobku od domácího odpadu pomůžete snížit množství odpadu odesílaného do spalovny nebo na skládku a minimalizovat jakékoliv potenciální negativní dopady na lidské zdraví a životní prostředí.

Hungarian:
Az olyan termékek esetében, amelyeken szerepel az áthúzott kuka szimbóluma, a termék nem tartozik az elektronikus és elektromos berendezésekre vonatkozó 2012/19/EU sz. hulladékgyűjtő irányelv hatálya alá. Ez a termék a helyi szabályoknak megfelelő módon, szelektíven gyűjtve, az elektronikus és elektromos berendezésekre vonatkozó szabályok szerint ártalmatlanítandó. Az olyan termékek szelektív gyűjtésével, amelyek az egyéb háztartási hulladéktól eltérő módon vannak megjelölve, segíthet csökkenteni a hulladéklerakókba vagy égetőkre szállított hulladék mennyiségét, és minimalizálhatja a lehetséges negatív hatásokat az emberi egészségre és a környezetre.

Slovak:
Na výrobku, na ktorý sa vzťahuje tento symbol, sa nevzťahuje európska smernica 2012/19/EÚ o odpadoch z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ). Tento výrobok by mal byť v súlade s miestnymi predpismi o nakladaní s odpadmi odovzdaný na recykláciu. Oddelením označeného výrobku od domáceho odpadu pomôžete znížiť množstvo odpadu odosielaného do spaľovne alebo na skládku a minimalizovať akékoľvek potenciálne negatívne vplyvy na ľudské zdravie a životné prostredie.

EU Declaration of Conformity

ENGLISH
RC Connects B.V. hereby declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU.
The complete Declaration of Conformity can be found at **www.sdcomects.com > search for item number.**

DEUTSCH
RC Connects B.V. erklärt hiermit, dass dieses Produkt die wesentlichen Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU erfüllt. Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie unter **www.sdcomects.com > suchen Sie nach der Artikelnummer.**

ESPAÑOL
Por la presente, RC Connects B.V. declara que el presente producto satisface los requisitos esenciales y demás disposiciones pertinentes de la Directiva 2014/53/EU.
La Declaración de conformidad completa puede consultarse en **www.sdcomects.com > buscar por la referencia.**

FRANÇAIS
RC Connects B.V. déclare par la présente que ce produit est conforme aux exigences fondamentales et autres clauses pertinentes de la directive 2014/53/EU.
La Déclaration de conformité complète peut être consultée dans notre site internet **www.sdcomects.com > rechercher le numéro de l'article.**

ITALIANO
RC Connects B.V. dichiara che il presente prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni pertinenti della direttiva 2014/53/EU.
La dichiarazione di conformità completa è disponibile all'indirizzo **www.sdcomects.com > ricerca per numero di articolo.**

NEDERLANDS
RC Connects B.V. verklaart hiermee dat de product voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante voorschriften van richtlijn 2014/53/EU.
De volledige Verklaring van conformiteit is te vinden op **www.sdcomects.com > voer a.u.b.ook onderaan op het artikelnummer.**

SVENSKA
RC Connects B.V. förklarar härmed att denna produkt är i överensstämmelse med de väsentliga kraven och andra relevanta bestämmelser i direktiv 2014/53/EU.
Den fullständiga försäkran om överensstämmelse finns på **www.sdcomects.com > sök efter artikelnummer.**

POLSKI
Firma RC Connects B.V. niniejszym deklaruje, że to urządzenie jest zgodne z podstawowymi wymogami i innymi odpowiednimi zapisami dyrektywy 2014/53/EU.
Pełna treść deklaracji zgodności można znaleźć na stronie **www.sdcomects.com, wyszukaj numer artykułu.**

RC Connects B.V.
Lange Kleiweg 6-2B
2288 GA Rijswijk, The Netherlands
W. Kentrum, Holt Street,
Birmingham, B7 4BB England

FSC
www.fsc.org
MIX
Paper | Supporting responsible forestry
FSC® C181720

UK CA

P331002
www.swiss-peak.com